Erref. kodea: LAF-314-112

Izenburua: Egile ezezagunaren eliz hitzaldiak: *Sermon sur la Penitence... Ni ez naiz....*

Sermon sur la Penitence.

Texte — *Ego vox clamantis in deserto dirigite viam Domini*

Ni ez naiz Bertucan Jaincoaren bidea chuchen çatçue diotçan boz bat baicen. Jn. ch. 1.

Exorde — Gure Salbatzaileac Seguratu citeen Betsenago Juduac emaiten unmartecan ez eta ez equindaino - Sortzen J. B.ta bainu handiagoric, eta bizquitartean, Baptistac ecungo ebanyelioaren arabera, Juduen mandatariei ea nor den galdatcerat heldu çaiz conean goraqui ihardetz ten diote, ez dela ez Beinitcat Bertucan Jaunaren bidea chuchen çaçue diotçan boz baicen. *Ego vox* &... Çer differentcia, G. J. Xoc bere aintcinguindari Saindu hortaz bikurtu diotien Letsheucotasun oho=racgarriaren, eta haren aintcinguindari Saindu hare berac yuduhei beren; hemen bere burua ematen idea ezdeusaren artean!... Ni ez naiz erraten diote, bertcan Jaunaren bidea chuchen çaçue diotçan boz bat baicen. *Ego vox* &... erran [illegible]the çaçaquen, G. Baptistac deusere bere buruaren betseratzeco gazagoric

baicen dembora berean, dio bere S.n
Augustinec, erran othe ceayquen bere
bertzeaz eguia handiagoric? Ezen b.ta
eguiazqui ez da boz bat baicen. *Ego vox &*
Edo hobequi erraiteco haren bicitza guciac
ez dire bethi yguntzo direu, bethi —
oyhuz dauden boz batzuc baicen. *Ego
vox &*... haren botza bethi oyhus
dago mundu galdu eta nahasiaren contra;
eta haren bortuco ichiltasunac munduco-
haroz, sothas bekhargabeco, erasia funts=
=gabecoen contra; haren baruruac bethi
oyhus daude gure guiriquerien, debech=
=querien, hordiquerien contra, eta haren
soineco camelu larru pusquez edo pida=
=çu tçarrez eguinac, gure bainitatesco, —
orguillusco, mudaqueriasco yaunstura —
sobraniascoen contra. hitz batez haren
bicitza guciacez dire bere hitzez —
beçain ungui bere exempluez ere, —
penitentcia bethi guaii prediatzen
daucuten, eta penitentciazco obrez
Jaunaren bidien chuchentzerat
hertchatcen gaituzten boz batçuc
baicen *Ego vox &*...

O boz miraqarria, o Predicari
bothoretxua, eta hemen ala

dohatxu baitimteque, G. bortuco
Predicari saindu hura beçala çuc=
=netan baimitz ene hitcez beçain
ungui ene obrez edo ene exempluez ere
çuei penitentciaren prediatzeco, eta
haren obratcerat çuen hertchatceco!..
Baiman ene aldetic aco penitentia —
escasac ecin desen aufa çaitzaquete
çuen eguin behar duçuenaren obra=
=tcetic, eta penitentciasco obrez —
Jaunaren bidien chuchentcetic: Ezen
hortaracotz, hec çituzten arraçoin
berberac ditutçue, hec beçala —
bekhatu eguin duçue, hec beçala
orobat çuen Jaincoa damnistatu
duçue; eta hey beçain ungui ez —
çaitçue orobat çuen borratceco, eta
Jaincoarin eguin diotçotçuen damuen
erreparatceco bertce moyenic gueldicen,
hec beçala penitentciaren eguitea baicen.
Eguiçue beraz penitentcia edo Ekhar=
=atçue penitentciasco fruitu onac. *Facite
ergo fructus dignos pœnitentiæ*. Ezen
penitentciaren eguitea ez da çuentçat
conseillu simple bat, manamendu bat
da, eguin bide hertsi bat, eta J. Xpo
berac seguratcen gaitu ez baduga
guciec penitentcia eguiten, guciac
Ekharregun galduco garela: *Nisi
pœnitentiam egeritis omnes simul peribitis*

Bainan ô Corrigaitza!.. ô itsoumen-
dua!.. Cer guertatcen othe da? hainitz
iduritcen çaitçue cuen famillietaco traben
ordian ecin bekhatuen penitentciarie-
eguin deçaqueçuela. Bada enganio-
heriarie çuen guciez atheratceco, hunna
eguin ene chede gucia. Ceïn bacotcha
aurkhitcen den Estatuan penitentcia egui=
=asco batu eguiteco dituen errechtasuna?
Sujet Ikhusico duçue predicu hunen seguidan.
hari Caim &c.. <u>Ave Maria</u>.

1r Reflex.

Gucioc badituçu, G. gure bician aldi
on batçu, Ceinetan gure conscientciaren
ozpen miñez iratçarturic, sentitzen baitugu
penitentciaren eguiteco dugun bekharra,
ordu on hetan hasi ere Jaincoaren
obratcen, bainan yenden erranen beldurrac
familletaco traben orhoitzapenac -
guibelatzen gaituzte mais hanitzac
haren obratcetic.

Eguiteco hainitz dugu familletan,
dioite batçuc, hainitz aldetarat be=
=hatu behar dugu, eta ainu ez dugu
astiric gure Jaincoaz ere orhoitzeco.
Bertzaalde çiñes penitentciari baten
baguinaisco, gure gaineau yende -
hori eguin leçaquete, laguneac gutaz

trufa litezque, eta ez diotegu segur
ihori gure gainean hitz eguiteco, gutaz
trufatceco bideric eman nahi.

Ez othe dire horiec, G. batzuetan
çuen burneguine iduguitcen dituzçuen
solasac? ah! cembat aldiz errespectu
humanoac, yenden erranen beldurrac
ez çaituzte graciac cuen baithan pezhtu
içatu dituen chede onen bethetzetic
guibelatu? Cembat aldiz çuen famil=
=letaco, çuen estatuetaco eguitecoac ez
çaituzte penitentciaren ez bertzala
hasteco aitzaquiatçat baliatu? Cembat
aldiz mundoan penitentciaren eguiteco
dituzçuela diruitcen çaizquitçuen traben
contra ez çarete errencuratu?

Bainan guelditzen çaitezte guedi
munducaren eta çuen Estatuen aldetic -
penitentciaren eguiteco dituzçuela idu=
=ritcen çaizquitçuen traben contra er=
=rencuratzetic: Errencura çaitezte -
hobequi, çuen buruen contra, çuen
naguitasunaren, çuen herabetasunaren
çuen bihotcen gogortasunaren, çuen
curaya eta fede escasaren contra, ecin
penitentciari çiñes lothu nahi -

bacinaizcote aurkhi cinecaquete bethi
gucie generalean eta bacoitxac particu=
=larrequi çuen estatuen beren erdian hare
obratceco behar dindaqueten gucia.

Subdivision. Ceren 1° bathtochari çuen estatuac
fornitcen baitarosquitçue bethi peni=
=tentcia eguitteco baten obratceco errech=
=tasunic handienac; 2° ceren probi=
=dentciac berac çuen estatuen beren
erdian menayatcen dio guerta=araçten
baitarosquitçue penitentciaren obratceco
balia=aras detçaquetçuequen occasionic
ederrenac. 3° bide penitentciaren
eguiteco bethi idequiac çaizquigunac,
gucic bethi segur ditçaqueguenac, eta
holetan beras bacotchac aurkhitcen
garen estatuen errechqui eguiasco peni=
=tentcia bat obra detçaquegula frogatuco
daucutenac.

Eta berehala diot bacot=
=chari çuen estatuan fornitcen daus=
=quitçuetala penitentciaren eguiteco
errechtasunic handienac.

1. m. Badaquit G. hainitec bederen
baditutçuela çuen familletan milla
han, milla eguiteco. Suerte: badaquit
milla queina, milla arthha nahasic -

-nain guibelatcen ere çaituzte tela çuen
chedeetan bethetcetic: badaquit
batçuetan menayamendu suerte batçuc
ere beguiratu behar ditutçuela çuen
buruetan, haurreden, ahaiden adisquiden
eta laguneen ere alderat; baina horiec
guciequin ez othe çaizquitçue bethi -
queldetcen çuen estatuen beren erdian
penitentcia ~~eguinaren~~ baten eguiteco milla
errechtasun suerte? ez othe deça=
=queçue bethi ican çuen estatuco eguin
bidei bidegaberic ekharri gabe, -
denbora bat gueta choco batean -
othoitcen eguiteco, Jaincoaz orhoitceco
hari çuen han, penac, nekhe, nahi=
=gabeen offreitceco, çuen atseguinen
hantceco, nahicaren bethetceco içatea
duçuen beçala? Ceren guibeltcen othe
çaituzte çuen bekhatuen bitan
nigarren isurtcetic, guertatcen çaiz=
=quitçuen nahigabeen bitan Mais -
isurtcen dituçuen beçala? Cembat
manera suertes ez othe deçaquetçue
orainio centca çuen arimaco eta
gorphutzeco bethiere gucia? Cembat
moyen ez othe ditutçue oraino guciea
escuetan çuen bekhatuetaco hataquiari
yaçartceco, çuen gutieia behar gabeari

nahicara gachtoei Contra equiteco, Cein
parrioen guducatceco? Certaco, Cote=
=rietan, Campanietan, yocotan, bisitetan
placa publicoetan haiu funtsogabe=
=qui galtceu duçun dembararen parte
batt bedeen, ez othe deçaqueçue —
penitentciasco Izpiritu bater eraman
Elicetan Jaincoaren adoratceu, haren
othoisten, ~~Cenbat~~ Hari çuen betthatuen
barkhamenduaren galdetceu? Cenbat
barur, garrastasun Suerte ez othe cirete=
=caquete oraino obra, urte duçuen baino
errechaguigo, çuen Cargu, emplegu eta
estatuco equinbidequcien ardian, baldin
çuen bainac hostaratu nahi bacintuzte?

Dainel profetac prabintciaric
hedatuenaren artharo Cargatua printce
gure eta Jainco gabe batu carbitçuan
Santhsua, hari equin oros gorthe equiterat
borchatua cen arren, ez othe citeen betthi
biremagac hartceu Moysen Leguac
manatceu ciotçan equinbideen betthetara
eta bere printceari deus etan ere faltatu
gabe, Israelgo Jaincoari bere homayen
bihurtceco? David Erreguac troun
baten gainean, gorthe distiant baten
erdian, erresuma nahasi baten burean

aurkhitcen cen arren, usten othe çuen
equinic batere iragaterat bere
bekhatuaz gogorat era=
=kharrigabe, hagen bitan betthi
Jaincoaren aintcinean humiliatu
gabe, eta hagen gatic penitentciasco
ispiritua bere othoiteetan bere
begia bere nigarrez busti eta hautses
yaquitatu gabe? Esther Erreguiñac
gorthe handi batean haro eta traba
gucien erdian, ez othe çuen betthi
dembora atceuatceu, bere Erreguiñatasuneco
equinbidetan aurkhitceco, eta
bere bakhartasunean penitentciaren
obratceco, othoitceau egoteco, bere
nebasoen Jaincoari equin oros milla
sacrificio suerten offreitceco? Certaco
ez othe deçaqueçu berac que ere
equin, G. orobat gure etchetan, gure
familletan, gure estatuetan hec bezala
gainean gorthetaco haros, traba
eta kirrisca gucien erdian equinican
ditena?

Bainan erranen duçue mentura
hemen, beldurgare, Jauna, yendec
penitentcia equiten ikhus gaitçaten,
baruran equiten, bigiliac beguiratcen
dituguela, Dantça, Iela eta berta
arimen galtceco occasione gachtoetaric
erreligionea urrunttcen garela yaquine

deçaten, eta ahalque gare, Segur, yenden
bitan molde hortan penitentciaren
obratzera!. Pño fedeguztitacoac, ha=
cer eguin othe cineçaquete beras baldin
Lehen bicico mendetan bici cinen Pñoac
becala, Borchatuac bacinete hobendun
bihurtuz queros penitentciaren eguiteco,
officiotaco denboretan Eliçaco athetan
egoterat, barnat sartceco libertateric
gabe, buruz has oin=hutx, Sokha
bat lephotic, sacu bestituac, —
hautxes estaliac, ahurpea etçanac?.
Cer eguin othe cineçaquete beras baldin
hec becala condemnatuac bacinete
hanitz urthes Jerusan, larruaren —
gainetic ciliciric garratxenaren
ekharterat, oguia eta urrea baraut=
=cerat, eta çuen Pño laguneri caritates
becala, bere othoitcetan parte ingar
marrascar galdetcerat?

Helas! Çarete dirotçu, yendec
ikhus çaitçaten penitentciaren eguiten!
Bainan lehen bicico G-ñoac ez othe
cien bada beldurrago Jaincoaren
beguietan hobendun bihurtcea, —
yenden beguietan penitent aguertcea baino?
ahalque Çarete, diocu, yenden bitan

penitentciaren eguitea!.. Bainan ahal=
=queac guibelatu othe çuen bada J. Xpõ
gure Salbatçailea crucean, inocent=
ceu=arren, gu hobendun guinen, guçin
gatic gurutcea baten gainecan Jerusalem
guciaren bitan heriotceric tinedotxue=
=naren pairatcetic? Çuen ohorea =
gal cineçaquetela, çuen burua behera
cineçaquetela iduritcen çaitçue, baldin
penitentcia yenden bitan eguiten bacin=
=dute! Bainan Theodosio Emperadorea
bere ohorea galdu, bere burua beheratu
edo bere Emperadoretasunaren distiadura
gutitu othe çuen bada bere erresumaren
bitan, bertce bekhatoreos guisan baltxan
penitentcia publicoa eguin nahi içatu
çuenean? aitzitic ez othe çuen bere
fidelciaren froga aguerri harren bides,
bere burua mundu osoaren bitan, —
handiago, errespetagarriago eta —
estimagarriago bihurtu!?
Ah! yaquin baçue behintçat
bethi ohorebat dela guretçat mundu
den icau gaitçu, Jaincoaren aintcinean
gure burua beheratcea haren Justiciari
satisfatceco penitentciaren aguerriqui
ere eguitea; yaquin baçue batçuetan
aguerriqui ere penitentcia eguin behar
dugula. Gure gachtaqueries escanda=
=libatu ditugunen edificatceco, eta —

Jaincoari aguerriqui galduquino eu
Zoriaren aguerriqui Ecreparatceco:
Yaquin Çacue eguiasco penitentiac ez
direla behinere penitentciarena eguiteco
abalgue, trufatceco direla yenden errau
gucien, eta odolarenu eta haraguiarenu
oyhu gucii bethi gorraena eguiten
diotela, penitentciaren oyhuere ba=
=kharric Ihardesteco: Yaquin Çacue
Çucentasunac galdetcen duela, nola
bekhatu eguin baitugu, hala orabat
penitentcia eguin dezagula, eta baldin
Yenden bitan bekhatu eguin badugu,
yenden bitan orabat penitentcia
eguin behar dugula: Yaquin Çacue
bacotchac eguin ditugun bekhatuac
ecin itzolere egon ditazquela mundu
huntan edo bertcean gastigatuac içan
gabe, eta holetan habedago dela
guretcat guerorec munduhuntan
penitentciasco obres gastiga detcagun
eguiaqui gabe. Jaincoac bertca=
munduan Siebes gastiga detçan:
Yaquin Çacue fideau buetaric hint=
=centçat eguin ide baiterpada cornetanic
(Necessarie) bat dela, Çuen unei eta
Sehieï penitentciaren eguiten era=
=khurtea, eta ecin behinere haren
uinqui eguiten erathkutsiu diocela

baldin ez badioçuete Çuen gdrefuman
bebec Exemplua emateu:

Ah! ican çaizteste, G. ican Çuen
etchetan Çuen familletan bertcen alderat
ezti, pasient, guciequin bakhetier, eta
ez da nihorc Çuen alderat erratecoric
içanen: Eta çuequin bici direnec ez
badute içaten arrayeric asqui Çuen
imitatceco, içaen dute bethi asqui
fide ona Çuen estimatceco. Penitentea
humilitatesuna, Saltacortasuna,
Jutcari behar gabecoac, erreacura
funtsgabecoac horiec dire, G. horiec
ecin yasan ditzaguen gauçac, eta ez-
heyes penitentcia eguiascoaren obrac.

Bainan bertce=alde hain beldur
baçarete penitentciaren eguiteu,
Jendec ikhus çaitçaten, Cembat nuyen
ez ditutçue gucie escuetan nihore
Ikhusi gabe ichilic haren eguiteco?
Cembat penitentciasco obra Suerte
ez dire beguiric Sorrotcenei eta
arguituenei ihesqui ere diotçoque=
=Çuenac? Cembat aldis penitentciaric
garratzena ere ez da guerocatu-
gorthetaco arqui guciu erdiau?
Cembat Sacrificio Suerte ez dire,
Jaincoari Çuen bihotcetan offrei-
diotçoquetçuenac? Cembat garaitzarun

Ilhumbetan obra detçaquetcuenac eta
Ilhumbeac cillatcen dituen Jaincoac
baicen ikhusico ez dituenac?

Alt Zeheenago Gedeoni Jaincoac
manatu ciomean Baalamen idolaren
hautsterat gatea, eta ausartatu cen-
equinas hirren equiterat, ceren, Diote
Liburu sacratuec, beldur baitcen bere
aitaren etcheco yendes ikhusia içatea:
timens Domum patris sui, per diem
noluit id facere. Bainan quibelatu
othe cen horrengatic bere Jaincoari
obeditcetic? Ez, G. ez: equinas equi=
=terat ecin ausartatu cend. Bethi gabas
obratu çuen. Sed nocte omnia complevit.

Orobat ciñes penitentcia equin
nahi duenari, bere bihotceco uritkhiac
erakhusten dio bethi bere gachtaque=
=rien idolen hautsterat gatceo hartu
behar duen dembora; eta baldin
equinaren argui handieguiac trabatcen
badu bere bidean, bethi gabasco Ilhum=
=bee formitcen diote bere penitentciasco
chede guciac bethetceco behar dituen
eta desira ahal detçaquen errechtasun
guciac. Sed nocte omnia complevit.

Ez, G. mundu huntan ez da
nihore behinere penitentcia equiasco
batu deusen escasic; eta hortaracotz

gure estatuetan aukhitcen ditugula
idurit cen çeinsquiguin trabaguciac ez-
direla heldu gure naguitasunetic, gure
herabetasunetic, gure curaye eta fede
escasetic baicen.

2. m. ——— Bainan ez choilqui, G. ba=
=ditcha cuen estatuetan equin detçaquen
equiasco penitentcia bat, ceren bakhoitcha=
=ri cuen estatuac formitcen dausquitçuen
hortaracotz errechtasunic handienac;
bainan orano ceren bacotchari cuen
estatuan probidentciac querta=araten
dausquitçuen penitentcia equiasco baten
obratceco, bali=aras detçaquetçuen
occasionerie hereciarnac. Bigarren arra=
=çoin handia bacotchac aurkhitcen garen
estatuan penitentcia equiasco bat
errechqui ere obra detçaquegula, gue=
=rago eta guehiago frogatuco dudana.

Eta Equiaz, G. baldin gure
estatuetan gure famillietan traba
handieguiac ditugula idurit cen ba=
=çaica penitentcia equiasco baten
équiteco, ez othe gaitesque bederen
balia probidentciac hortaracotz
menasatcen dausquiguin occasione
hereies? balenez badugu gure
bitarte curayeric argui gure quiratcea=
=ren billa gateco, ez othe detçaquega
bederen har bera heldu çaicunean

edo Jaincoac eguorten daucunean? baldin
ez badiotequ gure burueï indarric asqui
sentitu, bekhatorös guciec asquen chorta=
=rainoco au edan behardutçu dolores co
calitçaren hustecò, ez othe detçaquegu
bederen churga noisetic noizbat J. Xpren
calitx sacratutic gure gaiñerat erorten
diren chorta batsuec?

Ah! G. usteg abenic gaitzatcen=
çaisquigun nahigabe hec; betan sesit=
=cen gaitusten exitasun hec: baratche, ba=
=ratche ahitcen gaitusten eçin sendatuz co
min ichil hec; nola ez daquigula aguer=
=tcen çaisquigun eguiteco gaitz hec; -
sumintcen gaitusten demu hec; beltstcu
gaitusten prentsa caillu guçurresco hec;
gutienic iguriquitcen gaudenaldetic,
burasoen, haurriden, adisquiden, laguenen
berenaldetic yasateco ditugun hertasun
esquergabetasun hec; horiec guciac ez=
othe dire bada, G. probidentciac eguin
gucien gure ertatasun beren erdian, molde
batean edo bertcean penitentciaren
eguiteco guerta=aratzen dausquigun
occasionenic berecienac? Cer quibela
othe gaitçaque bada hetarik baliatcetic?
ez othe ditçaiquigu gu bada gucien
errech su pinta hec gucien hiltcea
gure sadisficioaren offreitceco eta gure
bekhatuetco haraguiari jaçartceco.

Eta erradacu, G. guehiago othe
guindugue bada yasateco, baldin
gaitzatcen çaisquigun nahigabe hec
guciac penitentciasco spiritu eta
Jaincoaren borondate saindwaren al=
=deraco sumissione oso batequin hartcen
baguintu? Dohacabeago othe guintezque
bada, baldin gure pena guciac gure
bekhatuen satisfactionetan Jaincoari
offreitcen baguinetco eta bihotz dolores
çaurtu batequin erraten baguinu, o=
Jaun dios baicen gastigatcen ez gaitutcun
Jaincoa, adoratcen ditugu zure juya=
=mendua, gastiga gaitçatçu bai merexi
dugu ceren bekhatu eguin dugun, -
ah! cer dire yasan-aratzen dausqui=
=gutçun gastigu guciac gure bekhatu
nombregabeco eu gatte mereci guin=
=tus. Guehien guehiago coen aldean? o=
beraz bethiere bihotz ontasunic
baicen aguertcen ez daucucun Jaincoa,
erreçibitçaçu othoï, gure bekhat-mintcau
pena guciek gure bihotzaren aldetic
eguiten dautçugun sacrificioa

Erradaçu; G. corrigaitcescoago-
othe guintezque bada baldin holaco-
penitentciasco eta Jaincoaren alderaco
soumissione sentimenductan sartcen
baguine? ditcetic gure oiertan baicen

ez gaitela bethi iñore gure Jaincoac-
gastigatcen ohtoitcaac ez othe Leçaque
gure phenen eta nahigaben unditasun
eta garrastasun guciac guti eta esti?
Eta Lasterrez othe ere guintesque bort=
=chatuac phrofetarequin batean aithor=
=tcerat, dh. gure doloreen egunac gambiatu
cituzquigula bai boscarioseo egunetarat;
Laetati sumus pro diebus quibus nos humi=
=liasti, annis quibus vidimus mala. Hi
flagotchu handi atthera guinetçaque-
berar, G. boldin probidentciac puntutcia
eguitheo foruntcen dauzquigun occasione
bereci hetar ungui baliatcen baguine.
Alde batetic gure bekhatuentçat peni=
=tentciaren eguitea, eta bertce aldetic gure
phenen arintcea eta eztitcea: cembatgui
eguitea othe litêque bada occasione hain
baliosen galtcerat uztea?

Bainan erranen dautaçue,-
mentura, heuen, ez deçagula, ez, Jauna,
behintçat uzte içan phenaric gabe bici
garela: Guciac badugu bai bethi gure
famillietan molde batean edo bertcean
Cerbeit yasateco! Bai hala da G. ecen
ez da nihor mundu huntan Cerbeit-
yasateco ez duenic: guciec norc nahi içan

gaitecen, ceiñ nahi estatutan aurkhi-
gaitecen, baditugu, behar ditugu eta
ez nahirie ere bethi içan ditugu gure
phena suerteac: Jaincoac hala gauçac
arrimatcen ditu, bacotchari emateco egun
oros salbatceco ethhari behar duen gu=
=rutcea eta inain munduaren beguietan
guehieniec distiatcen duten famillietan
aurkhitcen ere dire phenaric gogorrenac
yasateco, gurutceric pizuenac garraiatceco.
Guciac berar, G. mundu huntan molde
batean edo bertcean sofritcen hari
gare; Bainan certaco alferric sofrit=
=cen harico gare bada, errech litcaiquigule
gun demboran gure sofricarietaric pro=
=gotchu handitcen atheratcea, merechimendu
handien eguitea, horren gatic guehiago
sofritcen hari behar içan gabe? Sofritcen
hari gare! eta Jaincoaren chedea da
sofricariac egorten dauzquigunean,-
penitentciaren eguitheo occasionenguiri
ematea, certaco ez othe gare berar
sartuco Jaincoaren gure alderaco chedetan?
Certaco galtcerat eztiçu othe ditugu-
bada hain errechqui gure salbamendu=
=arentzat balia=aras ditçaquegun-
haren gure alderaco amodioaren seinaleac
Certaco ez othe dugu bada, bortchaz-
ere yasan behar ditugun gorphutcen
gaitcetaric, bethi gure arimen ona
atheratuco?

Sofritcen hari gare!.. Bainan —
certaco ez othe ditugu bada gure sofri=
=cariac sanctificatcen, J. Xto gure Salbat=
=çailearenequin juntatcen ditugularic?
Certaco ez othe ditugu bada hare beçala
gure buruac sacrificioco egurraren gainean
gogotic ere hedatuco, hareguin batean
aita eternalaren justiciari satisfatceco?
Nola, curaya galduco othe dugu bada
hare fermutasuneco exemplarie mira=
=garrienac ematen dauzquigun demboran?
Eta guehiago dena, gueronec emendatuco
othe ditugu bada gure sofricariac —
gure impacientiez, gure intzirinez, —
gure errecunca=funtsgabeez? ah! G.
unqui eçaguten baguindu certan datzan
eguiazco penitentciaren ispiritua, ala
gure buruac beguira baitguinetzaque
arco pena eternetaric, gueroni gure faltaz
irrinago eta ecin pasmeraco gobihurtcen
ditugunetaric!.. eta hain guciez dudan
erranen othe dauçue, cien etchetaco
equimbideequibelatcen çaiztetela —
probidentciac penitentciaren eguiteco
guerta=arazten dauzquitçuen ocasione
bereci hetaz baliatcetic? erraçue
hobequi cuen estatuan beren erdian
aurkhitcen ditutçuela occasione bereci=

hec guciac; erraçue hobequi çuen empleguec
cuen carguec, çuen estatuetaco equimbideac
fornitcen dauzquitçuetela penitentciaren
eguiteco moyen hec guciac.
At zequiatcat Etcharrico othe duçue
çuen flacotasuna? Bainan Jaincoac bada=
=qui flacoac garela, eta ceren hori daquien
ez dauçu hetsiren eguiten gure —
ahalen araberaco gobutceric baicen, —
certaco ez othe ditugu beraz guciac haren
escutic gogotic ere hartuco? batce —
alde, nondic heldu othe da gure —
flacotasuna? ez othe gure fede escasetic?
nola nahi guinduque beraz hobenduan
bihurtcen gaituen flacotasun batec
desencusa gaitçan penitentciaren
obratcetic?
Erranen othe dauçue
orain, ecin inhor ere balia çaitezque=
tela probidentciac hain aguerriqui
guerta=arazten dauzquitçuen peni=
=tentciaren obratceco occasione bereciez,
ceren ecin garaitzeco errentasun bat
sentitcen duçuen aguerriqui penitentcia=
=ren eguitecoz. Bainan ez othe da
bada galdetcen çaitçuen penitentcian
hain aguertu behar deiçue, edo hambat
habartatzo eguin behar deicue? ez
othe çaitçue Matharric galdetcen J.ños=
=qui bethe deitçatçuela bacotchac çuen

estatutan ditutzun equimbideguciac,
bethi ceruaco gortaric ere bakean bici
çaitezela Akharrequin; pacientzia—
Jasan datçatçuela çuen burasoen, haurri=
=den, adisquiden, zaguinen unnore gachtoac;
Jaincoaren borondate sainduaren alde=
=raco soumisione itsu bat aguer deçaçuela
bethi beher huntan guertatcen çaiz=
=quitçuen nahigabetan, fortunarengora
beheretan, eritasunetan, denborale
gaitz biautcetan, bicitce iragancos huni
darraicon ondore çorigaitzeco guciètan?
ez othe dabada horiec guciètan —
aguerritasun hain beldurtcecoduenaren
Edo Yendeï çuetaz unintcatceco hambat
bide eman dioçoguteneic? AH! G. ez othe
diotçotçuete hobequi ebez hamitçe —
bederen çuen impacientiez, çuen intcirina
behargabecoez, erreçunra fuitxgabecoez,
Yendeà bethi eniatcen çuen gainean unint=
=çatceco bideguciac?

Fiteau erranendauçuee famillètaco
trabariac gabe bici diren zeloz çaretela,
eta esperantça daucala bere ethorrico çaituela
çuei halaco edo humelaco egun bat, eguin=
Dokarpubat, Cimetan çuen famillaco —
equiteco guciac arrimatu, eta çuen unicac
alchatu eta Establitu ondoan, Cuciñez
Lothuco baitcaizcote penitentciari.
AH ere bihotz guciez desiratcen dautçuet

guciei equin dokarputura, zeharbaizeheren
ethor daguitçuen. Bainan ez balitçaitzue
behinere ethorri beharrere, bethi seguru=
=tatuac içan beharçarete, çuen famillataco
eta Etchetaco trabac, diren bezain mille=
=tan handiagoac balire ere, hec guciac
ere içan bethi penitentcia equiatecobat —
equin deçaquezula: Bai, G. mundu —
galdu eta hekari hunen erdian, çuen —
ontasunac, empleguac, carguac bicitzeco
molde berberac (çuenac eta Jaincoaren
eraberacoac diren pontutic) iduquitçen
eta seguitcen dituçuelaric, çuen estatutçan
çuen Etchetan, çuen famillatan cundes=
=telaric, equin deçaquezue, eta Nahi ba=
=duçue bacotchac equin daiu haz —
deçaquezue penitentcia equiascobat.

Nola hori? Jaincoaren bo=
=rondate saindu arenaldera co soumisione
itsu bateguin hartaric, haren —
probidentciac egorten dausquitçuen
ciquirradac, çuen famillatan guertatcen
çaisquitçuen nahigabeac. Nola hori
oraino? çuen bekhatuen Satisfatcione=
=tçat Jaincoari offreitcenic, beher —
huntan jasatecodituçuen humi=
=liationeac, Damuac, laidoac, erita=
=sunac, fortunaren gambiatçeac, —
Sasoinen gaiztotasunac, hitz batez
bicitce çorigaitzesco huni darraitzon=
=tçan, pena, nekhe, griña eta —

Lacoria guciac. Eta eguiaz ezta eguin
decagulacua penitentcia eguiascoagoric
eta hobeagoric Jaincoac Beraz bacotchac
Sor= araci caituzten estatuetan, cuec
eguinbidien bethatceco, cuec famillen
alchatceco, cuec umen hazteco, cuec
biciaren athecatceco, hartcen eta
hartu behar ditutçuen lan, pena
netthe eta griña guciac cuen bekkha=
=tuen satisfationetan offreituric baïnö.
Eta ceimbat aldiz ez daucucue bebec
ere erratea, ezi baldin penitentciasco
Izpiritus hartcen bacindutu munduan
hantan, cuen famillen, cuen estatue=
=tan yasateco dituçuen guciac, eguin
batez cerucan gora bai gora cintez=
quetela althatuac..?

Bebec, G. Seuttitcen ducu beraz
aurkhitcen çaretien estatuetan bacotchac
eguin cineçaquetela nahi bacindute
cuen bekkhatuen araberaco penitentcia
bat, ez choitqui ceren hartara cotz
bacotchari, cuec estatuac fornitcen
dauzquitçuen errechtasuni eta handienac
bainan orainö ceren probidentciac
ere guerta= araztes dauzquitçuen
çuen estatuen beren ondiac penitentcia
eguiasco baten obratceco errechtasun=
=talia= aras ditçaqueçuen occasionetaric

Bereciennac. Bainan ber gurtatcen
othe çaitçue haintcii beldeen?..dh!
occasione bereu hotar unguibaliatce
ez casean, ez caretie hauteçac danbora
berean corrigatcescoago eta gutiago
penitent bainu guelditcen. Lehenago
Jaincoac Izraelgo populuari
Jerusalemetic Babiloniarat
captibo eramana içan cenean erran
cioen, profeta baten ahoz: Izraelgo
umeac, Jaquin çazue behintcat ceren
ere allientcia hautsi ducuen eta
ceren ene lege Saindua orticatu
ducuen, captibo bihurtu çaretela
Bainan adi çaçue orainö ene boça
har çaçue pasientcia cuen captibo=
=tasunean; errencuratu gabe ekhar=
=çaçue Babiloniaco erreguenac eman
dautçuen ustarria, eta cuen pasi=
=entciaren eta sumissionearen saritcat
ardietxico ducue orainö eguen baten
cuen libertatiarequin bicitce
descantsus coa. Subjicite colla vestra
sub jugo regis babylonis et vivetis.

Serorai.jon. Bali içan bequit haren
akhabatceau ui ere gauca bera
çuei profetarequin bat çuen erratea.
Bai, G. Çuetaric quehienec edo-

hobequi erratecu, hemen garenguciec, Jaincoaren damustatceco Corteguitça icatu dugu, haren allientcia hautxi dugu, haren legue Saindua osticatu ditugu, hitz batez hautcetan- haren Contra bekhatu eguin dugu.

Jaquin, çaquin berraz horren gatic gure Jaincoac gastigatuco gaituela gure bician, bere Justiciaren espata corrotçaz yaçarrico daucula, Ceinari Estatutan auckhi gaitecen bethi egorrico dausquigula bacotchari penac yabatecu, gurutceac garraytecco. Bainan adi çaçun quecere gure Jaincoaren boça, adora ditçaqun haren Jujamenduac, pasientcia ni yasan ditçaqun egorten dausquigun penac, erran curatu gabe garraya ditçaqun menayatcen dausquigun- gurutceac. *Subjicite colla vestra Sub Jugo.* Eta gure pasientciaren eta Soumitionearen Saritçat ardietsico dugu Jaincoaren umeen equiasco eta libertatea, eta hertcean unduucan bicitce doharsua. *Ad vivetis*

Amen.

Sermon Sur L'oubli de Dieu

Texte. *Scito et vide quia malum et amarum est te dereliquisse Dnum deum tuum.*

Jaquin eta ikhus dece cein gaiqui- etarainden Curetçat cure Jainco- yaunaren ustea.

Arraçoinac eta eçaguteac

Exorde. Ekharri behar guintusque, G. Bethi eta Bethi gure Jaincoaz orhoitcerat. Ditugun gucia harri çor ditugulacotz eta Apostoluaren arabera ecile hura gabebici, ecin higui eta içan ere gaitesqueyelacotz. *In ipso vivimus movemur et Sumus.* Ez guindugue harentcat baicen bepiarie içan behar, harentçat ere creatuac, bethi hartaz hartuac içan behar guintesque, hitz batez garen gucia haren eta haren obrac garelacotz, ez guintesque behin ere gure Izpirituaz baliatu behar- haren handitasunen gogoratceco baicen eta gure bihotçaz haren maitatceco baicen.

Nolacoa ez da beraz gure arraçoinaren escasa, nolacoa gure esquergabecotasuna, usteu eta ahanzten dugunean vaniquecistarie hobereua,

aita gucietaric Saindurena, unguiequille gucietaric handiena! Baldin lehenago profetalcar ikharatua gualditeen - bacen Izraelgo populuac bere Jaincoa ahantci cella gogoratceau, Ceramacoin ez ginduque guc, G. Kartuac eta ikharatuac egoiteo Izraelgo populua baino milletau fagoratuagoac direa G.n̄oac;

(Ceci est pour le carnaval: Sasoin hountan berecigui, pagano tabernaco desordenen - errebaritcen, Dostatceco eta cuorieu arpian erroguerriaric itsousienetan palumpatcen, circulla dariotela gau gucian, carricaz carrica ibiltcen, bere droa icigarrietz - cantoin gucietan khardesp = arasten, eta infamiaric ahalkhagarrienetan erort = = tcen.)

Ikhusteau bere Jaincoaren Legue Saindua - utciric, munduco maxima galduen - berfarcatcen, nolaiz paint eta bere erre = = ligionearic ukho eguitea, Salbamenduco bidetaric ilkhitcen, eta bere nahicara eta guticia gachtoen Sasiatceco, Jain = = coric ere ez dela bere bitsotceau erratein.² Bainan Cere hortaraso coan itsoutceen eta Estatu corrigaitcesco hortarat eror = = arasten othe dita?² Cere.² Jaincoaren ahantzmendua. Jaincoa bethiere ahantci gueros, ez da profetarea arabera, Bidè hain makhurric qui = = çoreric harez decaguenic, ez gachta = = queria hain handiric obol hotcaau -

eguinez decaguenic.

Hala ere Corrigaitz hortau erortceric çuen Caruac beguira detçatcuentçat, - erakhutsi nahi daucuet Cere gure = = baithan Sor = arasten duen bada - Jaincoaren ahantzmendua, eta cerbide gabe holdu çaicun bethi ahantz = = mendu hortaric. Huna beraz hortara = = cotz ene chede guçia: Cein dire Jain = = coaren ahantzmenduaren ithurri pro = = coatuac; Ikhusico ducue 1.ᵉʳᵉ P. Ceindaren ordorio corrigaitcezcoac: Ikhusico ducue 2.ᵉⁿ P. Hitz batez, moudie holduda, norat garamatça, hora ene chede gucia.

Division

Ave Maria.

1.ᵉ Partie.

Ez naicantçu heinen unitçatu nahi munduan erreguinatcen diten bertce desor = = denu nombre gabecoez. Jaincoaren ahantzmenduari nahi natçayo ba = = kharric lothu, Ceren hura den bertce desordenu gucien ithurburua, ecen ez bali Jaincoa munduan ahantcia ez litaque hain ikhus gaizquiric den chimera. Khen deçagun beraz mundutic Jaincoaren ahantzmendua eta hartez destorratuco ditugu handic gachtaqueria guciac: Berthuteac hartuco du heien lekhua, gaizquiac bide equinen dio unguiari eta - gaiçurriac eguiari. Bainan Ceiu

dire Jaincoaren ahantzmenduaren —
ithurri gogoatuac? Badire bia bereci-
Subdivi
sion
=qui 1° Izpirituco barrayadura 2° —
bihotceco corruptionea. Examina
çatcan ungui çuen buruac horien gaiñean
eta dohacu içan çarete, baldin aur=
=thitcen badugue ez çaretela horietaric
batere etan ere khotzpatcen.

1. m. Eta bereziala diot Izpirituco
barrayadura dela Jaincoaren ahantz=
=menduaren ithurri gogoatu bat. Mundua
cioen lehenago Erreguec profetac, —
ahantzmenduco lekhubat da, ceren
ez duen han ~~[illegible]~~ nihorc Jaincoaz
casuric eguiten, terra oblivionis. Eta
Eguiaz ez othe dugu Jaincoaren ahantz=
=menduric handiagorik iduritcen adin
ertatu eta zakhu guciectan? Ez bil=
=hatcen da gastetasunean? Bostatcea,
atseguin hartcea, demboraren alle=
=gueraqui eramatea, orduan gogoeta
Seriosac, berthutearen obrac sasoin
contra direla iduri dute, eta adin
hartan ez choilqui Jaincoa ahantz=
=ten da, baiñan oraino bacotchac
uste du ahantz ere deçaquela. —
hobequiago orhoitcen othe dire ordoco
adinean? hura da eguitecoen sasoina;
orhoitu behar da aberastear, fortuna
baten eguitear: behar çayo batari
gorthe eguin eta traba direnac —

apartatu: Nola da possible bere
eguitecoez lanean, oraino bertcen —
nahiz eguitecoez cargatu nahi duenan
Jaincoaz orhoitcea? Ǆinecu, gaucac
ungui pasatu ordoan, maïs burkhit=
=cen da hogoi, hogoi eta hamar eta
berrogoi urthen epher luceen, ez —
direla merturas hogoi eta hau oren
bakhar ere osoqui Jaincoarentçat
içatu.

Çahartcen garenean berez or=
=rhoituco gare Jaincoaz. Cembatacez
dire orduan, hambat desiratua eta
beldurtua den adin hartaraet behinere
heltcen ez direnac? Bertce=alde çahar=
=tasunari ez othe darraizco ardura
gaitetasuneco bicio eta yaiduraquiac?
Orduan ez othe da bicioa eta bekhatua
urten, ceren indarrica ez cas eguiten ditu?
hambat urthez Jaincoa ahantzciric
bici ondoan, asqui othe da cembat
hatz peheragen flaco harenganat
hedatcea heriotceco orenean? Eguia
da berez Jaincoa ahantzcia dela
adin eta condicione gucietan, eta
profetac diwen beçala, mundua
ahantzmenduco lur bat dela: terra
oblivionis.

Certaz orhoitcen dire, cer
daucate gogoan yende hauiec?
Bere fracquiaz, bere aberastasunas,

eta ~~[illegible]~~ bathere ez heyen Jinaillear?
Erran nahi da Jaincoa ahantzten-
datela cerun hetaz? Sobra orhoitu
diren. Certaz orhoitcen dire probreac?
heyen Izpiritua bethea da Inbidiasco,
ielosiasco gogoetaz, heyen bihotzac ez du
formatcen probidentiae emaiten dioten-
contraco guticiac eta desiranderic baicen.
bici dire erreguelaric gabe, erreflexio=
=neric gabe, eta Jaincoaren ganat itzul=
=arazteco probidentiac egorten diotzten
colpe amultsuez ez dire baliatcen, haren
ahantzteco eta haren gainic urruntceco-
baicen? Certaz orhoitcen dire, cer
gogoratcen dute aguintecoetan bici diren
yendec? Jaincoaz landan bertce gaiñeraco
gauça guciac, interessa, urrea eta cillarra
da heyen Jaincoa: hetaz hartua da
heyen Izpiritua eta bihotza cerun
hetan baita heyen tresora. Certaz
orhoitcen dire hambat lan gabeco
presuna alfer naguitasun laço eta
ahalkhagarri batean bici direnac?
Eguin dezobatez cer usaya eguiten dute bere
Izpirituaz eta arraçoinaz? heyen-
occupationea da hainitz mintçatcea
deusez ez erraiteco, gauça guciez gaiñean
arraçoinatcea deusen ez frogatceco, eta
eguin dezobat deusere eguin gabe iragan

duten oudoan, diote orenic incerto
bat eçin d'ican ~~aguetela~~ Jaincoaz orhoitceco.
Ez da hori gucia; Jaincoa ahantzten
da Templetan, aldaren oiñetara iñocean;
Ecen fede ossez mintça gaitecen, ez othe
da haren ahanztea, erreflexio neric
gabe hetan sartcea, attentio neric gabe
hetan egotea, Erligionesco Saindimendu
on bat gabe, Sartu gainen baino-
hotçago eta hormatuago hendic Ilkh=
=itcea? orhoitcetan Jaincoari mintçatcen
gaitzco, Jaincoaz orhoitu gabe; -
predicuetan Jaincoaren hitça aditcen
dugu, gure baithan sartu gabe; -
Meçaco Sacrificio Sainduari assistitcen
gare Jaincoaren araberaco Sentimendu
on bat içan gabe; Erligionesco Cere=
=moniarie erruspeta gabenac ikhusten
ditugu, behinere unkhitua içan
gabe. Ah Jaincoaren ahanztea bada,
haren gaizqui orhoitcea. Cer gogoratu
behar ~~othe~~ dugu hura bethiere orhoitcen
ez dutenez? S. Paulo reguin erran
ahal deçaqueguu heyentçat ez dela
ez Erligioneric ez Jaincoric. -
ah arima fidelac, iduritcen çaitçue
Sobra dudala, bizqui tartean,
milla gachtaguinec entcuten baitin=
=dute, aithor leçaquete ez dudala

oraiño arqui erraten. Ez duqu-
demboraric, erraten ahal date, Jaincoaz
orhoitceco. Nola, badu 30 40 urthe
munduan çarela, eta ez duçu bada
ortoic içatu çure eternitateaz de=
=ciditu behar duen Jaincoaz orhoitceco.
Cer eguin duçu beraz orai=arteraiño
Lurraren gainean? Cer eguiten duçu-
beraz eta cer eguingo duçu? Ez-
duçu, ortoic, dioçu, Jaincoaz orrh=
=oitceco: hax çaite, çure biciaren ardia
daraman yoco horrin edequiten, çuc
utz=atçu, çuretçat alferrac eta bertan
=tcat unhaçarriac diren bisita hec,
desho=horatcen çaituen biatçe alfer-
hura, galtcen çaituen Compañia hura,
utzho equioçute çure libertinqueria
eta aringueria gucia, prorosca çaçu
pasionen Lotharui tristea, eta orduan
aurkhituco duçu behar den beçambat
dembora eta mentuxaz çure debotio=
=neac sustenga deçaquen baiño que=
=hiago. Ez da equiez posible guiçonaren
eçagutza, denboraric ez dela dio,-
Jaincoaz orhoitceco!. Çure Lanac
gaisquiago gaiten othe dire bada,
equinçael orhoidi bat equia eternalen
unditatçaz hartcen deçaçun? çure

Cuphequac gaisquiago bethe eo othe
ditutçu bada, Dalbitçe beçala,
noisetic noiserat çure begiac cerurat
alchatceen ditutçunean? Çure atsequinec
bere gortua galduco othe dute bada,
Jaincoari, bere entçunen eta sanictatuco
ditucen çembait aunudiosco eta equi=
=nen, edo çembait hatz=bekeraxo au-
debot secretuan haren ganat bedatuc
ditutçunean? Dembora hauitz-
behar othe da bada Jaincoaren eta
arimaren arteco arra horrentçat?
ez ez, G. aundia aphur baicen ez-
da behar. Ecin gogora deçaqueçu
nola den posible bethi Jaincoaz
orhoitcea, hax çaite Jaincoaren
maitatcen eta ecin gogoratuco duçu
nola den posible unhemeat bakhar
batez ere haren ahanztea. Arraçoin
handiarequin erran cuna dautegue
beraz oraiño orai ere gure Jaincoa,
Lekeraga bere profetaren bidez,
munduac eguiten cen beçala: bai-
erran deçaque: gucia ahantci naute
ez da nihor nitaz orhoitcen denic.
Bihotcetic khenduia den hil
çahartu bat beçala, orobat
guiçon Lyspiritutarie osogui naiz
khendua: oblivioni datus sum-
tanquam mortuus à corde.-

Siongo alabec ez dituzte bekhiñere
ahantzen bere buruen aphaintceco eta
arrimatceco edergailluac Berreguintcat
ez dute nihorc ere abisu beharric hetaz
orhoitceco. Bainan ene populuac bethi
ahantzen nau, eta nitaz orhoitceco
nihis abisaturic ere, ene abisuguciac
Jer. 2. alferrac dire. Numquid obliviscetur
Virgo ornamenti sui? populus vero
meus oblitus est mei diebus innumeris

Jainco handia, zer billacatuco
gare beraz bethi holabiziz bagare! -
ah! othoi zure misericordiaz zembat
colpe handi ahhera gaitzcatzu zure
alderaco esantziatan cirigaitcerco-
hortaric; adi=aras çacze zure barnen
gainean zure iharduriaz orhoa,
zure bihotzac ikhara daudu batez
çillatu ondoan, zure ganat athea-
detçaguntzat, eta zure Izpirituac
bentundic harat çutaz hartuac
dira detçaguntzat. Izpirituco bar=
=rayadura Jaincoaren ahantzmendua-
ren lehen ithurria; dut oraino
ahantzmendu haren 2.en ithurria
dela bihotzeco corruptionea.

(2.m. Jaincoaren ahantzmendu haren
arraçoin handi eta equivascua da beraz
oraino guiçonaren bihotzeco corruptionea,

Jaincoa ahantzen dugu zeren gure
interessa baita haren ahanztea,
eta zeren gure pasionec guibelatzen
baicaituzte hartaz orhoitcetic. -
Espos infidel batec ihes eguiten diote
bere esposaren beguieï; Sehi trai=
=dore bat gordetcen çayo bere nausiari;
Jonaz Niniva-co hiriat ez gateco
itzuli nahi çayo bere Jaincoaren
presentziari. Zembatec ez dire
profeta haren pare, Jaunaren
beguieï eta ez beguiari quiricatu
nahi çaizcotenac? eta bere buruez
icitzen direnac? bere baithan -
Sartzea beldurtzen direnac, han
aurkhitzea ustes acusatzaille bat,
Juye bat, lekhuco bat, burreïa bat?
ecin Jaincoaz orhoit ditesque -
ikharatu gabe, ecin bere barneï
begira diteçquete gorritu eta -
ahalkatu gabe. Ecen tormenta
ecin yasanezco bat da bere nahicarac
billatu eta ondoan desçautzuan
bicinahi zuqueen bekhatuere-
batentzat, bethi eta bethi Jainco
asserratu batec erreprotchuen
eta contzientzia nahasi baten -
ozhu miñen aditcea, lekhu gu=
=cietarat Jaincoaz segurtatzicatea
demboraguciatan haren aurkhitcea
eta inholere hari ecin itçul ahal içatea

Behin bettsicotz berar gure
buruac descarga detçaguun, erratendute
bekhatorosec, gure barneca erreprotchu=
taric: hortaracotz ere equiten dute?
Susana garbiaren ohoreari eta berthuteari
uthi cioten akhar coratu hec equin cutena,
beguiac çarratzen diotçate argiuari, eta
bitiste quehiago ceruvat beguiac altchatzen
beldurrez Jainco mendecari bat hancurtkhi
deçaten. Declinaverunt oculos suos ut ō
viderent Cœlum. hortaracotz ez da behar
pasione borthitz bat baicen, nalanahicoa
içan dadin, bainan gucien gainetic
oudorehori daquarque, çuhurrac direen
beccalax, guiçonen beguien gainerat
beco belltz bat atchatzen duen lohi=
=queriasco pasione ahalkharriac. tenebrosa
oblivionis velamento operti sunt. Ez da
behar, diot, pasione borthitz bat
baicen, dembora guticic barnean gach=
=taquericaren asquen gradurat ercortceco,
instant bat baicen ez da behar yusta
batetaric bekhatoros baten, erreprobatu
baten equiteco: oren batecaco malecia
asqueltdi aspui içan da bici gucian
et heriotcaco orenerainocoan ithasen içan
duen Jaincoaren ahautz mundu baten
sor=arasteco. Bada pasione borthitz
bat gasadenaz guero pronta hortarat

hain Zaster eror=arasteco, galdetcen
dautcuet orai, G. Ea Jaincoaren ahautz=
=mundu hare ez duen içan beharbanatua
munduquiçian: Ecen cer da mundua?
hura da pasione handi eta borthitz
gucien bilduma.

Mundua erranen du heuen
urbaitic menturaz, duen bainu gach=
=toago equiten duçu, mundua Jaincoaz
orrhoitzen da, eta Jaincoa ez da han
osoqui ahantcia. Ah! Enganatcen
naiz berar, G. Calomniatzu dut cure
Jainko ut[?]çat daucaçuen mundu hura,
errau behar nuen hura dela bene=
=ditionesco Lur bat, Jaincoaz hartuac
bici diren haren aduratçaille khart=
=xues betthadena. Enganatcen naiz
berar, mundua Jaincoaz orrhoitzen da.

Bainan galdetcen dautcuet ez othe
dabada gauca espantagarri bat, -
Jaincoaz orrhoit çaitezten eta haren -
presentian çuen buruei gardia -
guehiago etkhar diocoçuen, Sehi baten
cintzinean equin cinezaquetzen baino?
Ez othe dabada gauca espantagarria
Jaincoaz orrhoit çaitezten, eta his=
=quitartean Jaincoaren beguiac içan
dautzeçen çuen atchatan gutsienic
beldurtiac? eta uste içan deçaçuen
bakharric çautela, Jaincoa -

bethi Lekhuco ducuen demboran? Nola? ô Ynõa, bekhatu ahalkhagarri baten ondoan, erraten baineraulçu, ah! ene amaya, crima batean erori çare, eta ikhusi çaituzte, ikhara çintesque, erraten baineraulçu, guiçon batec ikhusi çaitu, gorritu eta ahalkhe-cintesque: Bainan erraten badaucut Jaincoac ikhusi çaitu, ondoan des-cantsatcen çare, pausatcen çare, ez çare casuric hari cure Jaincoaren presentciaz. Gutiago beraz beldurtcen ditutcu Jaincoaren beguiac guiçonenac baiño: Explica çaite Ynõa, nola Jaincoaz orhoit çaitesque bada hari obeditu nahi ez diçaunean? nola gogora ahal deçaqueçu haren handitasuna, hura adoratu gabe? haren Juyamendu ikharagarriac hec prebe-nitu gabe?

Mundua Jaincoaz orhoit-cen da, diouçu, Jaincoa ez da han osoqui ahantcia. Bainan ez da bada gauça espantagarri bat, Jaincoaz munduan orhoit gaitecen, eta bisquitartean guciatcen haren contra altcha gaitecen, bethi hura damuta deçagun? Ez beraz erran guehiago, mundua Jaincoaz orhoit dela, mundua deus baino gachtoago eguiten duela,

nic diot berriz ascotan deus baiño hobeago eguiten duela. Hori haina da eguia, non bekhatore batçuei erraten diotequenean, çertaco haina ma-deu Jaincoa bat damnatatu duçu? Cer eguin deutçue bada çure salbatçailleac? Çuei ere erraten dautaequinean, nola determinatu çare, G. Oguierique Jain-coaren saindutasunaren contra dohan-itzusquerria horren, beguien aintcinean haren eguiterat, Ynõ çarelaric? Cure Jedeaz da bada altchatu çure Jaincoaren eta çure pasionen contra? ez çare bada ikharatu majestate ikharagarri haren presentçian? ez çare bada trantsitu menent hartan berean hil gogorra artic çintecquen eta bere gaineat erenan çintçaque Juye haren bihtan? Sciatis et non paristé? Ihardesten daucuçue, ah! ez nuen hura gogoan, ez dut hartu-rat pensatu: erran deçaquet beraz auzarqui, mundua ahantz-mandasco Lur bat dela. Terra oblivionis. — Sentitu ottoc duçue orai arteraino, G. cer den Jaincoaren ahanztea? ahantcea nausi bat bere beguien bistan, Erregue bat bere erresumaren bihotçean, Juye bat bere tribunalaren gainean; — ahanztea aita bat eta ditutan den-hobezena bere etche propialean,

ungui eguillebat bat bere ungui
eguinen ordicu. Othe dabada Injus=
ticiaric, esquergabetasunic, gachta=
=quiriaric horren gparecoric.² Ez-
da ez çoriguaitic hori pairabil-
daitiqueenic. Çeiñ dire Jaincoaren
aspaintz meneduaren Ithurri pocatuac
ido noridic heldadá? Ithursi duna;
Çeiñ dire aspaintz meneduahorren ondoreac
ido norat garamatça.² ithurterat-
çobarte 2.ⁿ Partean.

2.ᵃ Partie.

Jaincoaren aspaintz meneduaren
ondoriac Çeiñ dolorgagarriac diren
eçaguteco, asqui da meneduarengai=
=nerat begui colpe bat eman athatcea,
Jainco handia! Certan ithursico
dugu?² deus gutiric barnean Jeremias
profetac ithursi Çuena, unguiguti,
gaisqui hainitz: bertheute guti eta
bicio gueiac. Ez dugu auththituco
fedetonic tratuan eta comercioan;
Ez pietateric ez debotionelquiarcoric
Erliguioneco praticatan; ez eta
Lehenagoco gudu cucutasunaren
tracaric bathere herritarren artian
Ithursico dituga chicanac, trom=
=periac, injusticiac, usuriac: —
ohoresco Jentim enduac iraunguituac,

escontcen Saindutasuna profanatua,
arta gabeco burasoac, elkharrentçat
Caritateric gabeco adisquideac,
interesaren gatic odolabeeroadolaren
Contra altchatua, hauridea bere
hauridearen contra, haucoa bere
haucoaren contra harmatua; Nausiac
bere sehien escandalabillacatuac, Sehiac
bere nausientçat bekhatuco occasione
bihurtuac, hezen gabe araxteco ba=
=biatcen direnac; yuciatau abaritia,
gormandiça, guritasuna, eta bohiqua=
=ria nausituac, hitz batez gucietan
ithursten dituga crimac eta bekhatuco
=turco uholdeac hedatuac.

Çuec arima Justu eta inno=
centac, nillatez gauça hauc gucia
penaraquin Jaincoaren ainitcinean
gogoratcen dituzcue, eta ecin compreni
deçaquecue nola guerta beçaiñ Saindua
den Erliguione batean hainbat desor=
dena eta itsusqueria içan ahal
daitesquen: Çuen burueï galdetcen
diocue, nola guerta ahal daiteguen
bada Sinhesten dituguna Sinhetsp=
=iric bici garen beçala bici gaitecen
Horren Sinhetsta comparatcen duguna
hassen biatceo molde arequin, eta
Horrec emendatcen du çuen harrimen=
=dua. Bada Jeremias profetac —

Explicatuco dautçue desolatione desolagarri horren mysterioa. Munda guciaillhumbez estalia, millactxes-quiries lohitua da, ez da guehiago fiderie. Certaco hori? quia nullus est qui recogitet corde. Ceren mundu guciac Jaincoa ahanzten baitu eta haren ahanzteaz intres equiten baitu. Ceren bacotchac ez baitau ca bere burua dabiltzu Jaincoa ahanzten duen orduan baicen. Ceren ahantz mendu dologarri hori baita eguin munda-tarren yaquintasuna. Bai, G. zure etxeaydren Secretu handiena da Jaincoaz orhoitzetic guibelatcea, eta berriz ahantz maidu horren ondorioa bekhatu suerte gucietan yralumpatcea.

(Horra ceren gatic Sainduec ez-çuten bere flaquecien eta bekhatuen attacaden contra harina botheretsu-uagoric: haren Jaquintçaz baliatzen ciren etxayen bestu guciencontra. Dabitec fedean bere burua-ren sincatceco, bethi gogoratcen çuen Jaincoaren presentcia. ah! ceren balitz balitz nihor Jaincoaz orhoitçapena luquenic, ine aitz-hortcen dut ene descantxu eta deliuo guzia orhoitçapen hortan aurkhitcen

dudala. Memor fui dei et delectatus sum. Eta eguiaz, G. munduan badire ascotan usteca becoz contra triste batçue, tentatione delicatu batçue, halanola intresco, ambi-tionesco, Jobiquerias co tentatione batçue, ceinetan ecin sustengatuce içan baitçaiz-tesque Jaincoaren presentciaz baicen. Hetan munduaren verranguiçunen beldur-tasuna, ohoresco sentimenduac Jaquintça flacoequiac dire. Joseph Garbia Jaincoaz orhoitu ez balitz, galdua cen. Emazte artificios batec seyadac hadatcen diotço haren bekhatucari, escaintcen dio etxe-guina bere charma guciequin, bere auto-ritateaz baliatcen haren determinatceco, aguintcen dio ichiltasuna eta secretu-Hethiereco bat. baymendua emaiten dio, iguric detcaque, crimen ezorten eta inguiyagatcen daquien Emazte suchant eta pasionearen Jisaz erretcen hari den baten gainic: baymendua emaiten ez baldu berriz, gucia beldurtceco detu aurkhio mespresatu bat bur-khatceu ez duen emazte furios eta desesperatu baten gainic. Ceregui nen du bekhatuaren eta bertsutearen arteco guduc hortan? certarat determinatuco da? ah! erraten du eguia da, quiconce ez naute ychurin, baina Jainco eternalac bere beguiac ene gainean ditu, ene Jaincoa bere present da. haren Justicia ene gachtaquerien zekhuco

Icaen da. Hobeago da beraz enetçat
Eriotzea guciaz, ez ian Lebertua-
icatea, eçen ez baren aintcinean hoben=
=dun bekhatcea. quomodo possum hoc
malum facere, et peccare in Dñum meum?
Jaincoac beiratcen daut, eta bere beguiac
ene gaineän ditu. ala bitz hori handia
eta effetuzcoa baita, Caritateaz animatua
den, fedea oraino bereguin duen gui=
=cosarentçat. Jaincoaren gauzat altcha=
=tua dagoen begui bat ez da gai bei=
=ratce gachtoen eguiteco, eta Jopec
beçala gatu bat eguiten bere-
beguiekin, hec lohi detçaguen-
deusi ez beiratuco, bere mihiarequin
Caritatea eta garbitasuna colpa-
deçaquetenetaric deusere ez erraiteco,
bere beharriequin Solhas libertinoi-
ez entçuteco, bere esquequin esainac
erreprotcha dioçaquen deusere esquerrari
eguiterat ez usteco; bihotçarequin
Saindutasuna beraden Jaincoac-
condenna deçaqueen deusere ez han
Jasateco; eta Jaincoaren presentçiari
attentione arthor bat ekharriric
berthute gucien bidetan bethi-
ferrazqui eta chuchen ibiltceco.
O cenec beraz entçutia naucuen Sñu,
Berthutearen bidetan ibilli nahi

Çaretenac, billa Catçue bortaracotz
nahi, ditutçuen Secretuac, guciac
çarratuac dire Abrahami Jaincoac
erran cioten hitz labur hautan:
ibil çaite ene presentcian eta perfet
içan çare: Ambula Coram me
et esto perfectus.)

Presuna batec Jaincoa ahantci
dukai, ordu beretic baren bide
guciac lohituac dire, haren menent
guciac Ceimbeit bekhatu berris mar=
=catuac dire Non est deus in conspectu ejus,
inquinatae sunt viae illius in omni tempore.
Ez ditu hec quehiago cuidatcen, ez-
diote quehiago gaindicari emaiten. -
Izpirituco bekhatuac, bihotceco-
bekhatuac, mihiscoac eta Sentsu quin=
=taco bekhatuac Carneco eta Campoco
bekhatuac, errebelamendu Suerte
guciac etçau, co orduan deusere quehiago
idaritcen. Gachtaqueriarco meta hura
egundic eguinerat handitcen eta-
berritcen da, eta hura handitcen den
ordean camustcen da Contcientciaren
delicatasuna, eta sorhaytcen-
bihotcea: Crima handiec naturalqui
inspiratcen duten Icialdura laster
flacatcen da: hartarat queros-
monstroac ere ez dute quehiago

iduri arin=haurri edo marmalo chehe
batçuc baicer. Ah! G, Ez çaistetila
harri, arima bat estatu hartan sikhusteaz
Ez duçu hambat estonatuac içan behar
equiten dituen bekhatues, nola equine
gabe usten dituenez. Certaco ? Ceren
Jaincoa bistatic galdu baitu, eta -
Ceren Jaincoaren beharrtzmendu ura natu=
=ralqui baitsaramatça gaisquiac diren
gaisquieneat, Jaincoaren orhoitçape=
=nac inguiac dun perfstenerat qui=
=daten gaituen beçala, eta Jaincoaren
presentçiaren Sentimendu bat berthute
gucien principioa den beçala, Jainco=
=aren ahantzmendua baita gaisqui-
gucien ithurburua, bicio gucien
hastapena. Jaincoa ahantzi guero
beraz, G. Pasuna Laçatcen da, Jaincoa=
=ren beldurra utciric, berthutearen
ustarri goçoari uzten equiten dio,
erortcen da Lecetic Lecerat, flaquecia
batetic flaquecia handiago batetarat,
errebelamendu ahumb batetaric
çoramendu ura urrikhalgarrienerat.
'Ochala Sustatuin bai hilletan
ochala hemen aditcen nautenen
artean ez balitz nihor equina
hunen esperientcia equin duquenic
Baina ez othe da equia,

d entzuten nauçuen Huac, orains
habeindaten duçun mament dolorezco
hortan aicindu ela Çure burua -
ahantcico, ez bacindu lehenago -
Jaincoa ahantsi içatu.? Ez da equia
Jaincoaren presentçiaren gaineca fedezco
acta bat equin bacindu, harc arraratuco
cituela Çure imaginacioneta pasionea=
=ren burfadiac? Ez da equia, ez =
cinduela ez hartuco ez permetituco-
Libertate hura, bekhatuan ez cintuela
entçunen Solas Suerte hec, gogoratu
bacindu Jaincoaren begui corrotçat
guciac ikhusten, hareki behari -
yeloscorrac guciac aditcen cituela,
Seta Jaincoa han present cinduela?
Beguiratcen cinoen Çure gainc urrun
içan balitz beçala, etta besquitarteam
Çure bihotçarun erdian cen.! Ez da
Equia Çure escuac errefusatuco cituela
Injusticia hari, trompa hari,
actione infame hari, gogoratu -
bacindu mement hartan beraz,
Jaincoaren escuac, Çure contra here
=tceco arrastatuac eneten Çuela? -
Ez da equia cehatuco cinduela, Çure
intsiaren abiadura, gogoratu
bacindu Çure anayaren contra
hitz poçoatuak idugui tcen
cintuesean, Jaincoac Çure contra

bere maradicionea arthiguitcen
citeela? Ez da Equia, bethiñere ez
cinela determinatu modestiaren
eta garbitasunaren mugarrietaric
Ilkhitcerat, Erreflexione equin
bacindu Jaincoa present cela, barur
burutaco Confidentcia ichil hetan,
hain equin içan ditut çun bekhatu
abalkharri eta itsusi hetan?
hain bertce maleciarequin preparatan
Cintuen Ateie gachto hetan, hainbertce
adreciarequin arthiguit cen Cintuen
colpe tiradore hetan, Lotsaric
gabe, odol hotceen Conciencia
mutu=araciric formatcen eta
arrimatcen Cintuen gachtaqueriaz=
=co mysterio hetan? Cure cerigatça
içatu da Jaincoaz ez orhoit ceaz,
eta borra Cure baren eta Cure burua=
=ren alderat desleyal bihurtu
Çaituen.

Reflexione

ô Cure Jaincoa ahantsten
ducuenac, eta oraino baren ahantsteco
esayuac equiten ditut cuenac, Cure
hainbertce reflexione alfer equiten
ditut cuenac, equitcu bederen
Ceimbeit bakhar aditu ditut çuen
equien gaiñean; Ez othe Carete bada
Sino içanen, oritasun guti gabe

batçuez orhoitceco baicen? Jaincoaz
eta Salbamenduaz landan, gaiñeraco
gucia ez dire deusere: Intelligite qui
obliviscimini deum. hartaz orhoit
Caiteste Çuen aitzequinen ere diau,
menturaz ez Caitcue unqui hecnahas
detçadan orhoitcaz pen hantaz: —
nahi nuque Çuen gogora equin, bainan
nahiago dut çuek hunen batetaco
damelcar equin, ecen ez eternitate
gucian Cure galduac ikhusi. orhoit
Caiteste Jaincoa present dela ez
choilqui gure Religioneco mysteriotan
eta Sacrificiotan, bainan bai oraiño
Çuen Saleroseitan, Çuen otharuntce=
=tan, Çuen Conbersatioenetan eta çuen
actione baCotchean. orhoit Cai=
=teste Jaincoa presen dela ez choilqui
equiten eta erraten ditut çuenetan,
bainan bai oraino gogoan dara=
=bilt catçuenetan ere. Goiz goicetic
orrhoit Caiteste Jaincoaz; Arguit cen
Caiturtes Jrusquia ez dadiela Çuen
beguietan hain present içan, nola
Jaincoa Cuen Izpiritutan eta
bihotcetan içanen baita. Equnac
dituen orenguietan hartaz —
orhoit Caiteste, hura damurta
deçaquen deusere ez equitcu

arratxean esa gabe, denbora
gucitan, Compañia gucitan hura
iduc çaçue. Orrhoitçaçu en bare-
equinen du mundu huntan Cuen
Coroina, eta guidatuco çaituzte
eternitaterat.

Amen.

FSC
MIXTO
FSC® C001636